

STRĂLUCITUL BILANȚ

La sesiunea jubiliară a Marii Adunări Naționale consacrată celei de a XXX-a aniversări a Eliberării României de sub dominația fascistă, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Republicii Socialiste România, a ținut o amplă cuvîntare care se înscrie ca o nouă contribuție la cunoașterea profundă a realităților României contemporane, la descifrarea sensului marilor transformări revoluționare din ultimii treizeci de ani. Pornind de la adevărul că insurecția națională armată antifascistă și antiimperialistă de la 23 August 1944 a fost începutul unui drum nou în istoria patriei, al trecerii poporului român la făurirea în mod liber a propriului său destin, secretarul general al partidului a făcut un strălucit bilanț al profundelor transformări revoluționare, sociale și naționale care au avut loc în țara noastră în aceste trei decenii, al mărețelor realizări dobîndite de poporul român în edificarea noii orînduirii sociale. Un impresionant tablou se conturează parcurgînd paginile Cuvîntării, prind viață mari momente de cotitură, însemnate acțiuni revoluționare conduse de partidul comunist după istoricul act de la 23 August: trecerea la organizarea comitetelor muncitorești și punerea activității întreprinderilor sub controlul clasei muncitoare, luarea cu asalt a prefecturilor și primăriilor și instalarea noilor prefecti și primari, formarea comitetelor muncitorești și împărțirea pămînturilor moșierești țăranilor fără pămînt sau cu pămînt puțin. În aceste mari lupte de clasă — subliniază secretarul general al partidului — s-a cimentat alianța dintre clasa muncitoare și țăranimea muncitoare, s-a întărit unitatea cu intelectualitatea și cu alte categorii sociale, s-a consolidat frăția oamenilor muncii români, maghiari, germani, sirbi și de alte naționalități. Această unitate de luptă a fost forța hotărîtoare care a asigurat victoria luptei revoluționare și făurirea cu succes a societății socialiste în România.

Tabloul dinamic al dezvoltării țării pe noul drum ales de partidul comunist, se întregeste cu marile acțiuni pentru realizarea unor profunde reforme sociale revoluționare, pentru lărgirea libertăților democratice și apărarea cuceririlor clasei muncitoare, ale întregului popor. Pe primul plan a fost pusă refacerea economiei naționale, dezvoltarea economico-socială independentă a țării. În acest proces, un rol deosebit a avut instaurarea, la 6 martie 1945, a primului guvern democratic cu pronunțat caracter muncitoresc-țăranesc, eveniment esențial în dezvoltarea cu succes a revoluției democrat-populare.

Continuînd șirul marilor evenimente politice, a urmat Conferința Națională a partidului (octombrie 1945) care, făcînd bilanțul succeselor realizate în organizarea insurecției și a revoluției populare, a trasat sarcinile noii perioade istorice în care intra țara noastră. Conferința Națională a pus la ordinea zilei problema reconstrucției naționale, realizarea reformelor revoluționare ce se impuneau, a indicat ca linie de perspectivă dezvoltarea industriei naționale — ca bază a progresului economic general al societății românești, a întăririi independenței țării. Marile înfruntări politice și de clasă din perioada anilor următori s-au soldat cu cucerirea puterii politice, naționalizarea principalelor mijloace de producție, formarea sectorului socialist în industrie și în alte ramuri economice, începerea cooperativizării agriculturii: aceasta a marcat trecerea la o etapă istorică nouă în viața patriei noastre: etapa împlinirii obiectivelor fundamentale ale orînduirii socialiste.

Retrospectiva istorică a marilor lupte politice și procesele revoluționare care au avut loc în societatea românească după 23 August 1944 — a spus în continuare tovarășul Nicolae Ceaușescu — demonstrează în mod elocvent că revoluția socialistă, cucerirea puterii de către clasa muncitoare în alianță cu țăranimea muncitoare și trecerea la edificarea noii orînduirii sociale sînt opera poporului român, rezultatul acțiunii inexorabile a legilor dezvoltării sociale, al condițiilor obiective social-economice din țara noastră, rodul politicii ferme marxist-leniniste a Partidului Comunist Român, care a unit în jurul său toate forțele revoluționare, progresiste ale României. Totodată, un factor important au fost condițiile internaționale favorabile, ajutorul Uniunii Sovietice, colaborarea cu celelalte țări de democrație populară, solidaritatea și sprijinul clasei muncitoare și forțelor revoluționare, progresiste și antiimperialiste de pretutindeni.

Acum, la a XXX-a aniversare a Eliberării, poporul român s-a prezentat cu victorii istorice în toate domeniile vieții economice și sociale. Cel mai mare succes pe care l-a obținut poporul român condus de partid în acești treizeci de ani este faptul că socialismul a învins definitiv și pentru totdeauna atît la orașe cît și la sate. Toate strălucirile bilanțuri pe care le facem au la bază acest minunat adevăr. Cu mîndrie patriotică sublinia secretarul general al partidului că România de astăzi nu mai seamănă întru nimic cu cea de acum trei decenii, că întreaga societate a cunoscut transformări revoluționare profunde, s-a schimbat din temelii, că peste tot au apărut dovezile materiale și spirituale ale unei civilizații noi, că pretutindeni pulsează ritmul unei vieți economice și sociale bogate și dinamice, că s-a schimbat radical întregul mod de existență al poporului nostru, atît în ce privește condițiile de muncă, cît și cele ale vieții materiale și spirituale.

Iar adevărul tuturor adevărilor este faptul că marile succese obținute în acești treizeci de ani, în toate domeniile de activitate, demonstrează cu toată puterea justetea politicii marxist-leniniste a partidului nostru, care aplică în mod creator principiile generale ale socialismului, adevărurile universale valabile, la condițiile concrete ale României.

CRONICA



Mihai CĂMĂRUȚ:

„Forestieri“

REBREANU—AZI

N. BARBU

De regulă, cînd evocăm, după un număr de ani, scriitorii dispăruți dintre noi, aprecierea viabilității operei pe care ne-au lăsat-o este subînțeleasă. Rămîne să se stabilească însă, de la caz la caz, în ce mod se realizează această continuitate, care sînt coordonatele sortite a răspunde, peste timp, interesului uman și artistic al generațiilor succesive. Disocierea conjuncturalului și a însușirilor exprimînd permanențe constituie o delicată operație de particularizare a esențelor ce definesc universuri literare care nu rămîn statice, deoarece se integrează mereu dinamicii procesului de receptare a valorilor artei.

Cele trei decenii care s-au scurs de la moartea prematură a lui Liviu Rebreanu nu înseamnă foarte mult, din punctul de vedere al unui timp presupus obiectiv. Mutațiile atît de adînci și de complexe care au intervenit în această perioadă reprezintă totuși foarte mult, mult mai mult decît un secol de marasm fanariot de altădată. Urmașii lui Ion, eroul romanului apărut în 1920 și al celor din Răscoala (1933) nu mai sînt supuși aceluiași condiționări ale existenței. Orizontul și manifestările lor sînt diferite. Ar fi însă absurdă afirmația perimării unei opere literare sub cuvînt că, în parte sau în totalitate, împrejurările care o explică ar fi depășite. Caragiale, despre ale cărui piese s-a și spus

cîndva că își vor pierde interesul cîpă ce epoca lui Dandanahe, Cațavencu sau a voluntarei Zoe va fi trecut, rămîne un scriitor pasionant oricînd pentru că ne dezvăluie ceva din resorturile intime ale structurii umane. Puse în alte condiții, ele se manifestă, probabil altfel, — esențială rămîne însă descoperirea lor. Mecanismul duplicității demagogice și, mai profund, al dezacordului între comportare și limbaj exprimă, ca și acela al ambițioasei parveniri sociale ori al avariției o constantă cu ipostaze multiple. Opera de artă se însoțește, cel puțin în momentul apariției, de o latură documentară ce poate induce, uneori, în eroare. Literatura-document poate interesa, evident, prin această calitate, și posteritatea. Dar nu disecția societății franceze din epoca Restaurării ne reține încă, citindu-l pe Balzac, cel care a făcut — cum s-a spus — concurență stării civile, ci ipostazele morale, repetabile, definind, pe o anumită arie, umanitatea.

Aceeași forță a intuiției și a construcției pe măsură l-a condus pe Rebreanu la transformarea observațiilor sociale și psihologice în roman, adică într-o compunere monumentală nu atît prin întindere ci prin soliditatea fundației și a boltirii ei în solul literaturii noastre. De aceea, deși putem vorbi de prezența speciei românești

la noi, înaintea apariției lui Ion, încă de la Istoria ieroglică a lui Cantemir la N. Filimon, Duiliu Zamfirescu, ori Slavici (Mara), — trecînd peste alte titluri ce suscită controverse — Liviu Rebreanu rămîne, prin excelență, romancierul. El este, cum s-a spus, veritabilul creator al romanului românesc de ample proporții și de puternic relief. Recitînd, în 1963, ceea ce scrisese despre Rebreanu în Istoria literaturii (1941), G. Călinescu arăta: „În substanță rămîn la acea definiție“. Totuși, subliniază criticul, „în încheierea generală (a capitoului respectiv — n.n.), din calificativul «aproape genial», am șters de mult, în textul meu, pe «aproape». Astăzi, mai mult decît în vremurile de demult, cînd obsesia pămîntului cunoștea expresia aproape delirantă a lui Ion („Sufletul îi era pătruns de fericire. Parcă nu mai rîvnea nimic și nici nu mai era nimic în lume afară de fericirea lui. Pămîntul se închina în fața lui, tot pămîntul“) geniul lui Rebreanu apare în plinătatea sa de descoperitor al profunzimilor umane. „Un mare scriitor, privind ulița satului său, vorbește despre toate ulițele din univers“ — spunea, în același loc, Călinescu, („Contemporanul“, 11 oct. 1963), făcînd aluzie, evident, la începutul romanului care ne situa, dintr-o dată, în planul epusului, la altitudinea marilor literaturi.

(continuare în pag. 4)

Intreprinderea mecanică NICOLINA

La Nicolina nu intri în ceta-tea rece a metalului, ci te afli în mijlocul miilor de oameni an-gajați într-o continuă și fierbin-te luptă de reprofilare a întreprinderii lor dragi. Sunt aici fa-milii care lucrează din bunice în nepot, e o tradiție a muncii tot atît de puternică și de întreprin-tătoare ca și tradiția luptei revoluțio-nare. Pentru a te convinge, e desul să ieși parte la activitatea clu-bului, la ședințele tineretului sau la adunările oamenilor muncii.

Ca orice întreprindere obligată a-și schimba profilul, Nicolina a trecut prin încercări grele. Dar, prin dirzența și conștiința mun-

citorescă a oamenilor, a reușit să-și găsească drumul. A fost vorba, după 1966, de însușirea unor tehnologii noi, de formarea cadrelor de specialiști în con-strucții de mașini și utilaje pen-tru construcții industriale și dru-muri și de dotarea uzinei cu u-tilajele corespunzătoare, de mare productivitate.

Cert este că actualul cincinal a găsit Nicolina sigură pe picioa-rele ei, știind precis ce are de făcut și cum va proceda. Repar-curgind acești ani trecuți ai cin-cinalului, ne dăm seama că oa-menii Nicolinei sunt chezașii re-ușitei în lupta pentru reșezarea

unității pe baze noi de producție. Acești oameni dădeau asigurări în 1971 că sporul de producție al anului 1973 va fi de 57 la sută față de 1970. Și s-au ținut de cuvînt, susținînd — modești — că ritmul de creștere se datorește înzestrării treptate a uzinei cu noi mașini și utilaje, cînd, de fapt, elementul decisiv au fost ei, oamenii Nicolinei. La majori-tatea produselor intrate în fabri-cație în anii de după reprofilare, li s-au adus îmbunătățiri de or-din tehnic, menite a le spori ran-damentul. Or, aceste ameliorări confirmă legătura efectivă dintre om-mașină-metal și dragostea fa-ță de uzină.

Nicolina nu e numai o întreprindere, e un cartier al Iașului, întîrpat în jurul bătrinelor ale-iere de cale ferată, crescut oda-tă cu ele, călît în lupte muncito-rești de răsunset și modernizat azi în ritmul impus de contem-poraneitate. Nicolina mai înseam-nă pagini glorioase de solidarita-te proletară, încît „familia“ Ni-colinei ne apare azi mai unită ca oricînd, de la cel mai tînăr mun-

citor, de la elevul practicant pina la director.

Gamenii Nicolinei simt necesi-tatea să-și lărgescă orizontul, cultivîndu-și gustul pentru fru-mos o dată cu ridicarea profesio-nală. La clubul dintre hale au avut loc zeci de șezători literare, expoziții de pictură, dezbateri pe teme de artă și estetică. Se pun aici probleme de frumos in-dustrial și mediu ambient; se discută despre înfrumusețarea u-zinei și despre design; se cer conferințe și interviuri cu oa-me-nii de științe și de condei.

Nicolina ține să-și onoreze în monedă curentă prestigioasa car-te de vizită.

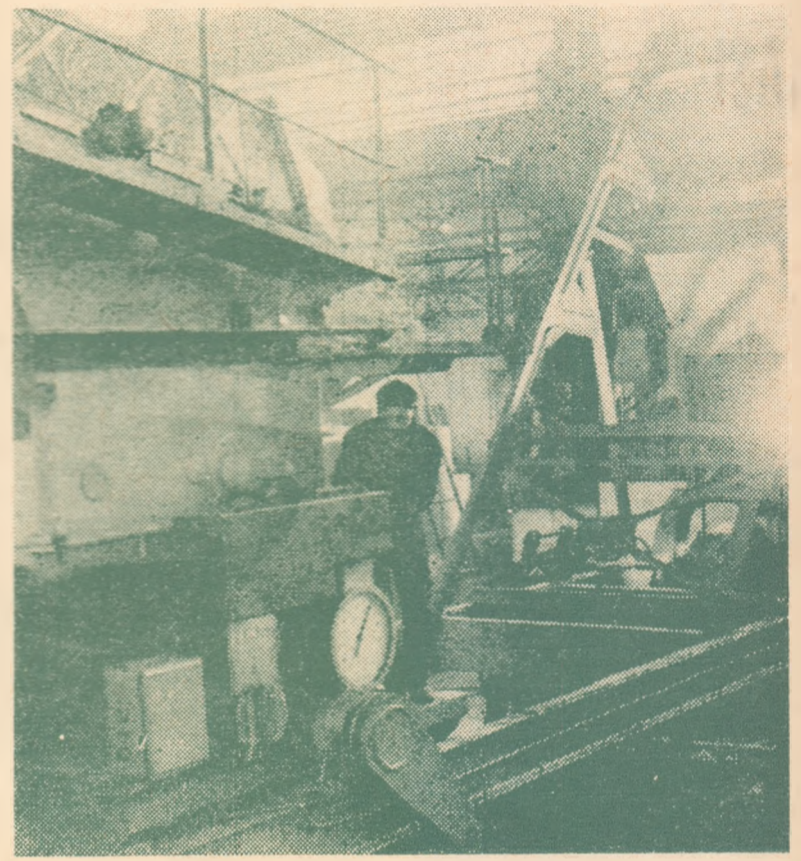
Asimilare și modernizare

Dintre produsele prevăzute în planul tehnic pentru asimilare și modernizare, remarcăm:

- Distribuitor-îmisor pentru mixturi asfaltice, cu lătimea de lucru 2,5—5 m ce poate fi livrat pe bază de comenzi, necesar la modernizarea străzilor.
- Betoniere cu amestec forțat de 1200 litri, cu u-tilizare în cadrul întreprinderilor din Ministerul E-conomiei Forestiere și materialelor de construcții, cu un mare randament datorită injecției de abur.
- Centrală de beton 45 m.c./oră, cu malaxoare 750 litri.
- Autogudronatoare de 7000 litri, utilaj complet, destinat pentru transportul lianților bituminoși sau a emulațiilor bituminoase de la stația de încărcare la locul de lucru. El execută următoarele lucrări:
 - umplerea cisternei;
 - golirea cisternei;
 - trecerea lianților bituminoși sau a emulsiilor bi-tuminoase dintr-un vas în altul;
 - stropirea bitumului sau a emulsiilor bituminoase;
 - aspirarea resturilor bituminoase din conductă.
- Betoniera cu amestec forțat de 750 litri capaci-tate 45 m.c./oră.
- Autoscreperul de 11—14 m.c. acționat cu două motoare TANDEM de 180 C.P. și destinat lucrărilor terasiere, concretizate prin mișcarea unor mase de

pămînt. Se utilizează pentru efectuarea de săpături, transport și umpluturi în ridicarea digurilor, barajelor, și executarea canalelor de irigație și desecări, terasament drumuri.

- Freze pentru stabilizarea pămîntului.
 - Malaxoare mecanice de 2500 kg.
 - Echipament buldozer pe pneuri, de 180 C.P., în afara echipamentelor buldozer montate pe tractor S-651 și S-1500 ce se livrează actualmente atît pe piața internă cit și pe cea externă.
 - Echipament scarificator de tractor cu senile, de 180 C.P. (S-1800), în afara echipamentelor scarifi-cator montate pe tractor S-651 și S-1500 ce se livrează în prezent.
 - Instalație transportabilă pentru pregătirea mix-turilor asfaltice, capacitate 30—40 tone/oră, cu mare utilizare în construcții de drumuri, datorită produc-tivității sporite și calității mixturii.
 - Centrale automate de beton de 60.000 m.c. și cen-trale semiautomate de 30.000 m.c.
 - Centrale de beton cu două betoniere a 750 l. fie-care, lucrînd alternativ 45 m.c./tonă.
- Am enumerat numai o serie de produse prevăzute în planul tehnic spre a ilustra permanenta grija a întreprinderii mecanice „Nicolina“ pentru a sprijini efortul general al țării.



Întreprinderea de hîrtie și cartoane „COMUNA DIN PARIS“

O realitate modernă care cinstește tradiția nemțeană

O fabrică înființată în 1908 ca o prelungire a tradiției pie-trene născută din „moara de hîrtie“ a lui Gh. Asachi. De alt-fel, în secția principală se mai află „mașina de hîrtie“ din 1912, deci bunica mașinilor din fa-brică. Printre brazi, pavilioane de atunci, rămase scunde față de dezvoltarea întreprinderii și vreo vilă — locuință devenită sediu contabil. Sunt doar niște eșantioane ale modestei fabrici de acum aproape 70 de ani, rămase parcă anume spre a of-feri elemente de comparație. Și aceasta începînd chiar cu „bunica“, mașina respectată ca-re, în urma ameliorărilor teh-nice și a instalațiilor anexă, și-a dublat producția. La fel s-ar putea spune despre „ma-sina de carton“ instalată din 1927.

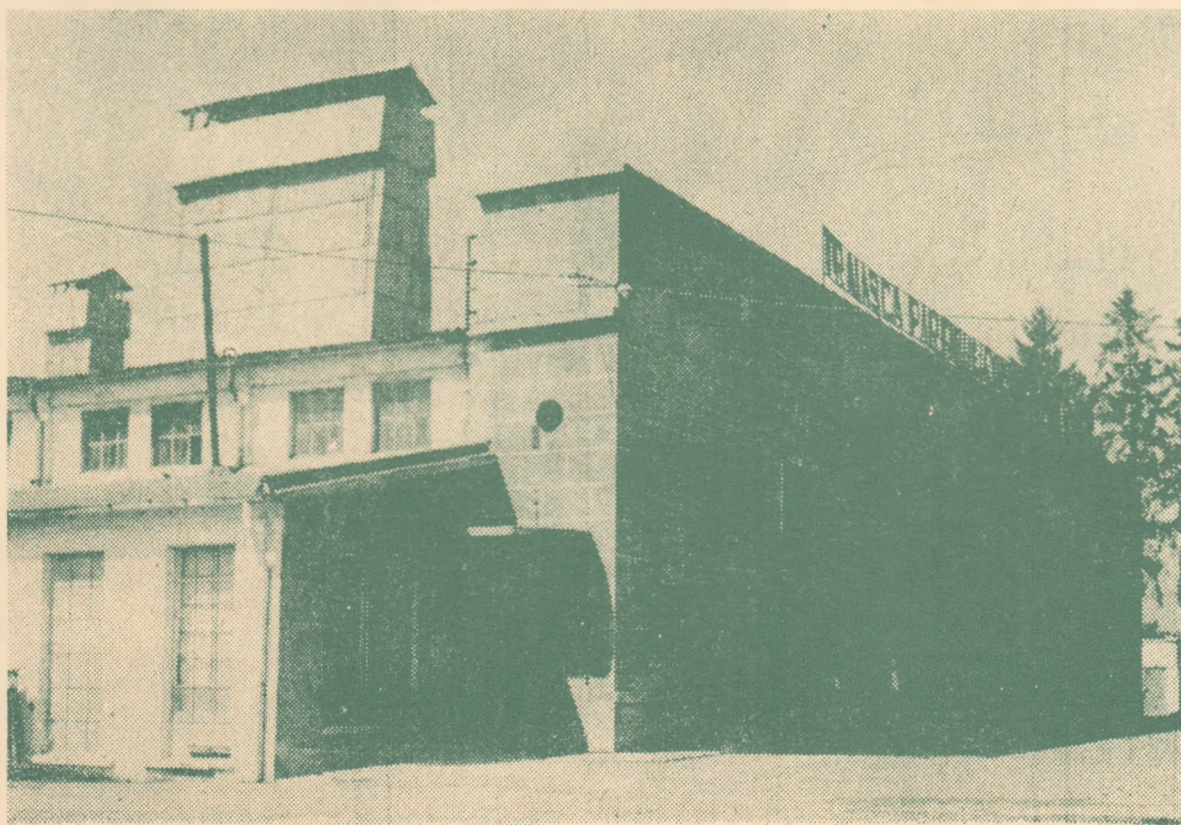
Cu toate acestea, ne aflăm într-o fabrică modernă, recu-noscută în ramură și furnizoare a unor sortimente în exclusi-vitate, fie că e vorba de secția hîrtie sau secția cartoane. De menționat că marea majoritate a numeroaselor mașini instalate au fost fabricate în țară, ele contribuind ca, pe parcurs, pro-ducția să devină de șase ori mai mare, iar față de 1938 de 2,5 ori mai mare și aceasta fă-ră investiții de anvergură.

În ce constă această produc-ție?

Hîrtie de scris și tipărit de tip semivelină;

Cartoane duplex tip E pen-tru ambalaje de calitate supe-rioară, din care multe pentru produse de export.

— Cartoane triplex, pentru bilete C.F.R. (singura întreprin-dere din țară care produce a-cest sortiment).



— Preșpan tip M, folosit în industria electrotehnică.

— Carton triplex sulfat și rezistent, folosit la ambalarea e-lectrodilor, în special pentru export.

Cartoane dure, de sortimente diferite, majoritatea fiind pro-duse numai la P. Neamț. Ast-fel e cartonul special care in-tră în caroseria mașinii Dacia-1300 și cartoane pentru tapise-rie auto utilizat în uzinele auto brașovene. Fabrica produce, de asemenea, cartoane pentru în-călzăminte și glanșuri de încăl-zăminte, pentru gemandane, ghiozdane, valize; preșpan tip T cu grosimi de la 0,5 la 3 mm pentru industria electrotehnică; cartoane de uz general, la care un beneficiar important sînt U-

zinele Electronica din Bucu-rești.

Se mai fabrică unele cartoane dure cu întrebunări speciale în industria textilă și de confecții.

Bineînțeles, calitatea produc-ției merge an de an în pas cu exigențele pieței și gustul cli-entelei. „Comuna din Paris“ fi-înd o unitate intens solicitată în specialitățile recunoscute. Harnicul colectiv pietrean am-biționează, prin cadrele sale să fie mereu în pas cu tehnica mondială. Această dorință ex-plică improspătarea cadrelor cu elemente tinere și ridicarea ca-lificării profesionale și a con-științei politice.

Proiecte de viitor apropiat:

— Dotarea cu o mașină de carton duplex-triplex cu o pro-ducție anuală de 30.000 tone și cu una de cartoane dure pen-tru transformatoarele industri-ale.

— În curînd va intra în func-țiune o instalație pentru descer-nelizarea și albirea maculaturii care va permite înlocuirea pas-telor semichimice într-o propor-ție de cca. 60 la sută și, în gene-ral, economisirea masei lem-noase.

Titluri de mîndrie ale întreprinderii?

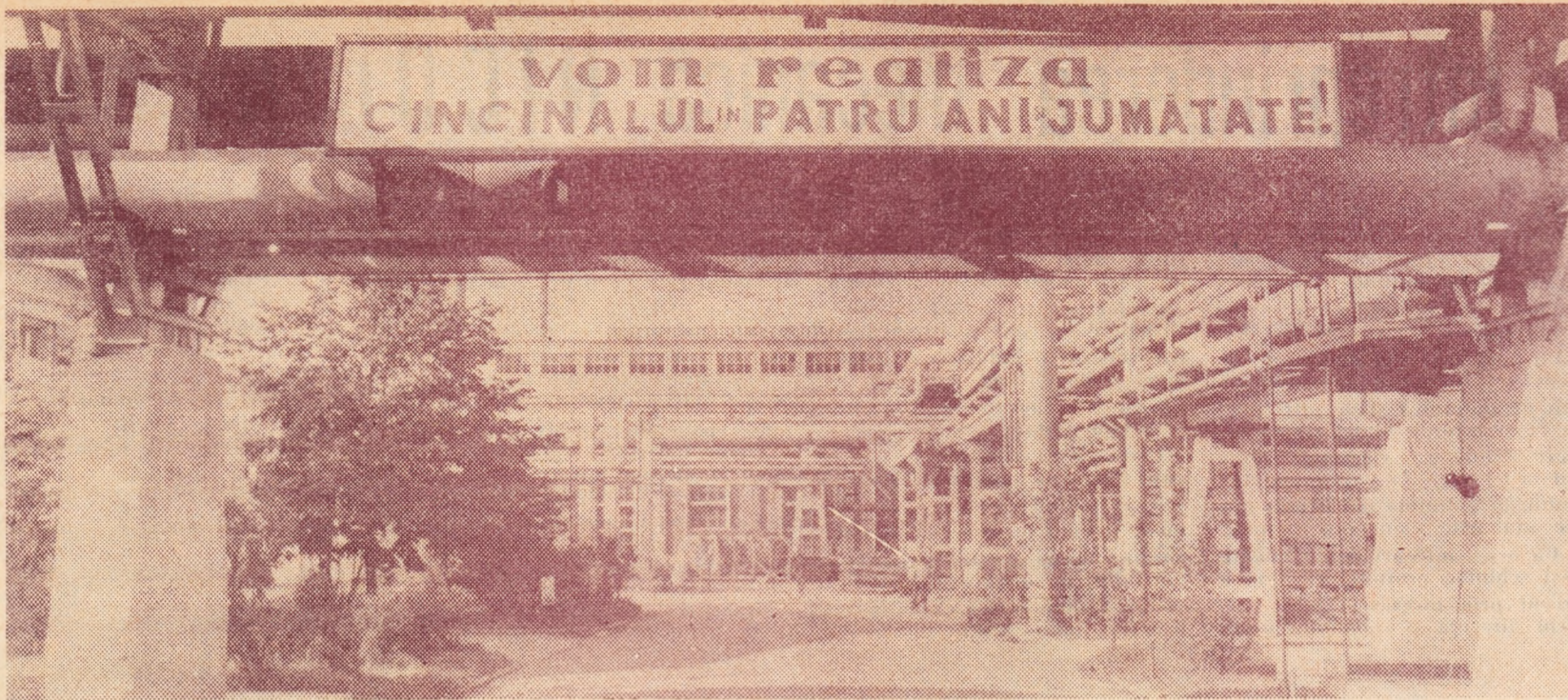
— Foarte apreciată de către beneficiarii interni.

— Contribuție la asigurarea unui export de calitate prin hîrtie de carte și ambalaje.

— Angajamentul de a înde-plini cincinalul în patru ani și jumătate, va fi îndeplinit în-ainte de termen.

Pe toate coordonatele și la toți indicii o întreprindere ce strălucește, prin urcușul ei, în preșuirea partenerilor comerci-ali și a publicului consumator.

ÎNTEPRINDEREA DE ANTIBIOTICE IAȘI



Fiecare an o nouă treaptă

Există o evoluție a întreprinderii oglindită în cifre și procentaje, deci închisă în dosare. De pildă, bilanțul anului trecut la întreprinderea de antibiotice Iași arată depășirea indicatorilor planificați la producția globală cu peste 10 milioane lei și la producția marfă cu peste 20 milioane lei. E desigur o primă dovadă a hărniciei colectivului cetății industriale de la Valca Lupului. Dar, în același timp, există evoluția la teren a întreprinderii și cea oglindită în sufletul oamenilor care lucrează aici.

Astfel, oricine escaldă „colina antibioticelor” remarcă împlinirea an de an a fabricii și apropierea de faza finală, când ea va căpăta aspectul definitiv. Mereu se adaugă noi clădiri, noi instalații și mereu crește arborii parcului ce crează un frumos cadru vegetal acestei industrii cu care ne putem mindri. Ai impresia că în fiecare an Antibioticele urcă încă o treaptă spre cerul vast și face semn orașului să vină către fabrică. De pildă, anul trecut, a intrat în funcțiune instalația de „bevitex” — realizată cu 6 luni înainte de termen și pavilionul de lizină, ambele din cadrul producției biostimulatorilor — și a fost inaugurat pavilionul de producere a extractelor și substanțelor active din plante.

Anul acesta intră în producție noi capacități de producție pentru sortimente noi de antibiotice. În plus, încă din ultimul trimestru al anului trecut a început modernizarea secțiilor I și II, urmărindu-se evitarea formării unor locuri înguste în cadrul procesului tehnic, care pot apărea odată cu punerea în funcțiune a obiectivelor noi. Deci o continuă transformare în pas cu evoluția

utilizării produselor în viața de toate zilele.

În fine, mai există o evoluție în sensul maturizării oamenilor, a contopirii lor cu destinul uzinei, a creșterii conștiinței politice. Aceste mii de oameni care afluesc între oraș și Valca Lupului, între satele vecine și fabrică, știu că depășirea planului nu înseamnă doar 10 sau 20 de milioane lei, ci uriașe cantități de medicamente și biostimulatori oferite pieții. Iar aceste produse suplimentare înseamnă îmbunătățirea asistenței medicale a cetățenilor, dezvoltarea unor importante sectoare din agricultură, deci sănătate generală și hrană.

Oamenii din cetatea antibioticelor sînt conștienți că fiecare efort în plus al lor e, de fapt, un ajutor dat tuturor oamenilor care, fiind sănătoși, pot da randament maxim la locul lor de muncă. Cine cunoste bogăția paletei produselor cu firma întreprinderii de Antibiotice Iași își dă seama ce înseamnă pentru sănătatea generală fiecare treaptă pe care o urcă această fabrică, fiecare depășire de plan. Paralel cu ajungerea uzinei la parametri proiectați pe toate secțiile, oamenii de aici urcă în perfecționarea profesională, ambițioși să țină pasul cu modernizarea utilajelor.

Având în vedere că și în perioada viitoare întreprinderea de Antibiotice urmează să cunoască o importantă dezvoltare și modernizare, colectivul de salariați este decis să facă totul pentru ca producția să meargă în ritm cu exigențele medicinei moderne. Nu sînt încă două decenii de la realizarea primului flaconaș de penicilină, dar colectivul de aici este maturizat cit pentru două secole de activitate.

o emulație generală pentru ca fabrica să fie mereu la datorie pentru apărarea sănătății publice.

La intrarea în fabrică te întîmpină o pancartă uriașă: „Vom realiza cincinalul în patru ani jumătate”, confirmînd public angajamentul luat în adunarea generală a oamenilor muncii. Cînd s-a luat hotărîrea parea o eufonie. Astăzi ea a devenit o certitudine, încît pancarta nu mai spune nimic nou. Problema e ce se va realiza peste acest angajament și mai ales ce produse noi vor fi impuse practicii medicale. Să nu uităm că ne aflăm într-o fabrică cu „rază de acțiune” iugă, ca să utilizăm termenii luși

din tehnica radio. Produsele de la întreprinderea de Antibiotice Iași circula în lumea întreagă, încît tipografia care imprimă ambalajele tipărește în vreo zece limbi, după țara de destinație.

Toate aceste cutii și flaconașe duc pe glob tot atîtea titluri de mîndrie românească. Iar recunoașterea celor care beneficiază de medicamentele utilizate sosește sub formă de scrisori și telegrame.

Întreprinderea de Antibiotice Iași e cea care a deschis calea industrializării ieșene. În jurul ei au crescut zeci de uzine. Era început o fabrică oarecare pe un deal cu floarea-soarelui. Astăzi e o piramidă a forței care

magnetizează orașul, ademenindu-l. Și cartierele albe din Alexandru cel Bun vin către Valca Lupului, spre a face o punte de legătură între cele două platforme industriale.

La Fabrica de Antibiotice Iași oamenii muncesc în culoarea medicinei, albul imaculat punînd pete de lumină în imensele hale în care peste 90 la sută din procesul de fabricație este mecanizat, iar medicina este cea care, înaintea agriculturii, își îndreaptă speranțele în eficacitatea produselor primite de la Iași. E o industrie a preciziei infinitizimale, a gramajelor de subtilitate și a permanentei perfecționări întrucît se află în slujba victii.

Prin cercetare științifică spre apărarea sănătății

Fiecare produs nou lansat sub emblema Fabricii de Antibiotice Iași, înseamnă — în fond — o nouă cucerire a științei în lupta de combatere a bolilor. E firesc, deci, ca în afara extinderii teritoriale, să se desfășoare în intima evoluție a fabricii o amplă acțiune pentru îmbunătățirea și modernizarea procesului de producție, vizînd atît perfecționarea tehnologiilor existente cit și introducerea celor noi. Sectoarele de cercetare trebuie să privească mereu înainte, să prevadă și să găsească mijloace de luptă la

momentul oportun. De aceea, ele dispun de specialiști competenți și mijloace corespunzătoare pentru abordarea și soluționarea celor mai dificile teme. Dacă în 1956 fabrica producea doar 3 sortimente, în 1973 ea a depășit sută și în 1974 va adăuga o serie de titluri noi.

De menționat că cele două sectoare de cercetare (biologie și tehnologie) colaborează cu o întregă rețea de instituții și fabrici, iar mișcarea de inovații și raționalizări numără anual peste 3.000 de titluri. E vorba deci, de



Cu ROBERT ESCARPIT despre profesionalizarea criticii literare

În foarte noua și modernă clădire a I.L.T.A.M.-ului (Institut de Littérature et de Techniques Artistiques de Masse), al cărui director este profesorul Robert Escarpit mă primește cu o prietenosă amabilitate. Își amintește cu plăcere despre vizita făcută astăzi iarnă în România. Treptat, discuția se îndreaptă către alte probleme. O parte din ele, socotindu-le demne de tot interesul și pentru cititorii noștri, le-am transcris sub forma unui interviu.

— Cum sint organizați, în Franța, criticii literari?

La noi, criticii de profesie sînt uniți într-un Sindicat al Criticilor literari, care face să apară și un buletin. Se poate vorbi de trei feluri de critici: criticii de profesie (care fac numai critică literară), criticii care scriu doar în anumite împrejurări, criticii universitari (care sînt și cei mai numeroși).

— S-a identificat uneori critica profesională cu critica profesorală. Pînă la ce punct credeți că identificarea ar fi posibilă?

Nu identific în nici un fel critica profesională cu critica profesorală. Fiecare este profilată pentru a răspunde anumitor scopuri. Intențiile pedagogice sînt numeroase, iar formele criticii care se fac în universitate sînt și ele numeroase. Avem aici, la Universitatea din Bordeaux, seminare care dau între opt și chiar zece forme de critică (semnologică, sociologică etc.), corespunzînd variatelor obiective pedagogice pe care ni le propunem. Din alt punct de vedere, aș zice că, totuși, criticii universitari se bucură de un avantaj asupra celor profesioniști sau, mai bine zis, suplinesc o lipsă a acestora. Fiind cunoscutorii ai unor limbi străine și ai literaturilor acestora, ei pot aduce informații noi, integrînd informația de ansamblu.

Criticul profesionist e util, căci el observă în permanență producția literară. Mi-aș permite o paranteză referitoare la activitatea criticului profesionist. Pentru aceasta, se pune cu gravitate chestiunea alegerii cărții despre care să vorbească. Un critic de profesie primește zilnic un mare număr de cărți, dintre care trebuie să aleagă numai una sau două despre care să scrie. Am avut aici și o teză de doctorat pe această temă: *Bavardage des éditeurs. Silence des critiques*, de J. Y. Chavaliarias. Eu însumi am conceput o anchetă, *Les silences de la critique*, pe care am prezentat-o în cadrul săptămînii SIGMA, organizată la Bordeaux cu mai mulți ani în urmă.

— Se vorbește despre un „limbaj” al criticii literare. Există vreun raport între profesionalizarea criticii și „limbajul” ei?

Depinde. Statutul criticului literar este subordonat sistemului de comunicații în care el e cuprins. Tradițional, el e purtătorul

de cuvînt al clasei dominante conducătoare sau al unui grup ideologic. Fiecare critic exprimă așadar o ideologie și, în această măsură, el utilizează „limbajul” grupului său. Pe de altă parte, există și o critică, adesea de origine universitară, mai rar profesionistă, care este o critică de avangardă, căutînd noi maniere de abordare a problemelor, cu deosebire din punct de vedere formal. În Franța, o asemenea critică e promovată de grupul de la „Tel Quel”. Acestea fiind zise, să trecem la al doilea aspect al chestiunii: în critica literară profesionistă se observă o mare imprecizie în termeni; ea e subordonată încă unei anumite retorici. Tocmai de aceea, am conceput un **Dicționar internațional de termeni literari**, la care lucrăm de mai mulți ani și al cărui secretariat e încredințat lui Alain Boisson. Critica universitară împrumută azi termenii ei din diverse discipline non-literare. Noi, de exemplu, utilizăm o terminologie în care se înțeleg cuvinte specifice sociologiei, psihologiei, informaticii.

— Credeți că există o anume legătură între profesionalizarea criticii și valoarea ei?

V-aș răspunde printr-o întrebare: care e valoarea criticii?

— Aici, la I.L.T.A.M., ați făcut tentative de determinare a influenței criticii, a răspîndirii și eficienței ei.

Pentru mine, criticul e ceea ce aș numi un „repondeur”. În schema comunicării literare, el are sarcina de a repercuta un răspuns către un sistem autor-editor. În cazul criticii profesioniste, răspunsul e răspunsul unui mediu, chiar dacă acest mediu nu e atașat unei ideologii. Dar singur faptul că e vorba de o profesie transformă masa criticilor într-un

mediu. Răspunsul criticii e util, dar nu suficient. Trebuie creată o critică la nivelul cititorilor, efectiv una non-profesională. Ea are de rezolvat anumite probleme: limbajul (cititorul neavînd el însuși un limbaj), mijlocul de comunicare (cititorul neavînd el însuși acest mijloc). Aici, la Bordeaux, am efectuat o încercare: am înființat un premiu literar (**Premiul celor o mie de cititori**) acordat de muncitorii din fabrici, după discuții cu autorii. S-au produs conflicte violente între criticii profesioniști, chiar cei favorabili muncitorilor, și juriile de muncitori. Am abandonat însă tentativa pentru că am observat cum delegații muncitorilor s-au desprins de masa muncitorilor, devenind ei înșiși critici profesioniști. E o problemă fundamentală această — surprinderea opiniei lectorului „de masă” în chip direct.

— În ce măsură e nevoie de o etică a criticii literare, dacă avem în vedere frecvența tot mai mare a emisiunilor de critică la radio și la televiziune?

Cînd o critică literară se face la televiziune, influența are nu critica, ci televiziunea. E foarte cert un lucru: chiar dacă criticul are un criteriu al său, el e prizonierul mass-mediei. Critica se transformă într-un dialog, într-o dramatizare, pe care criticul nu mai e deplin stăpîn. Aici etica trece la nivelul producătorului, care poate devia intențiile criticului.

— Cine sînt producătorii?

Producătorii au o personalitate, nu neapărat literară. Ei sînt „comunicatori” profesioniști. Radioul e însă cu totul diferit de televiziune. E mijlocul cel mai nimerit pentru critică, deoarece răspunsul critic nu e dirijat nici către autor, nici către editor. În-

tr-un jurnal, mă adresez lumii literare; la radio — masei posibile de cititori. Un lucru însă e sigur: atît la radio, cît și la televiziune, critica literară nu trebuie să fie directivă, ci să ofere sfaturile necesare ca auditorii să-și aleagă singuri mijloacele de răspuns față de opera literară.

— Cum vedeți dumneavoastră raporturile dintre profesionalizarea criticii și etica ei? (un critic român, Pompiliu Constantinescu, aproape le identifica).

Un critic profesionist poate cu greu să scape de o etică subiectivă. Adică, dacă devine profesionist, el trebuie fatalmente să-și revendice caracterul creator, productiv, a ceea ce spune. Deci de a se izola de lumea cititorilor și a scriitorilor. E momentul în care etica dobîndește independența judecătorească. Dar poziția aceasta e insuficientă și ea este, în același timp, și defectul profesionalizării, care nu poate ajunge decît în acest punct. Se poate însă concepe și un critic de alt fel care să nu se considere numai un mecanism în lanțul comunicării, cum am spus mai înainte, un „repondeur”, a cărui etică se întemeiază pe identificarea cu cititorii în numele cărora vorbește. Există și împrejurări cînd această identificare este imposibilă. E cazul cu critica literaturii pentru copii. Sau al criticii pe care o face un intelectual cărții considerată producție de masă. Căci el aparține lumii „elitiste” și e greu să se identifice cu cititorul de masă.

După mine, criticul — *repondeur* cel mai bun este cel care face critică în cadrul altei ocupații, în cu totul alte împrejurări decît aceea în care, de obicei, se face critică.

Paris, august 1974

Consemnat de
Dan MĂNUCĂ

Camera are vedere spre Hyde-Park. Apropierea stîrnește multiple curiozități. Locul e celebru, fără nici un dubiu, Hyde Park-ul londonez are și tradiție și anecdotică, faptul că hotelul e e chiar peste drum de el lasă impresia unei veritabile șanse.

Duminică, nu-i așa?

Fereastra deschisă, desigur, soare mult de iulie, parcă vorbea cineva de cezurile Londrei. Soare mult, nu știu de ce, cred că nu din cauza duminicii.

Jos, pe trotuarul de aici, a început promenaada. Pălării rigide, gulere tari, apoi curelușe și zgărzi lustruite asigurînd dulcea captivitate a celor mai neînchipuite soiuri de ciini — ah, ciinii aceștia pe care doar o imaginație neliniștită și-i poate reprezenta — promenada de duminică a oamenilor fără treabă, rămași în oraș pentru că, cine știe, Weekend-ul trecut i-o fi dezamăgit cu prea mult rustic.

Jos, cu periodicitate fermă, autobuzul cu numărul cutare oprește în stație, pe partea stîngă a străzii spre deruta măturisită a eventualilor continentali pentru care circulația englezească înseamnă o lume întoarsă cu picioarele în sus. De la etajul autobuzelor, pasageri fără identitate privesc în creștetul semenilor pietoni cu neutralitatea la care îi obligă poziția lor la altă scară. Apoi automobilele, șiruri pe stînga, mărci cunoscute și culori extreme, dar mai ales automobile negre și înalte ca niște dulapuri vechi, taxiuri de odinioară fiind încă spre confirmarea conservatorismului britanic, trec automobilele negre și pătrate purtînd valiza călătorului afară, lingă aripă și lingă șoferul izolat de ceilalți printr-un geam...

Dar, în fond, e duminică — de ce ne-ar interesa strada și autobuzele și automobilele, fie ele chiar negre și pătrate, cînd chiar în față e Hyde Park-ul, cu grilajul lui forjat și încărcat de la un capăt la altul, în aceste momente duminicale, cu tablouri?

Spectacolul e într-adevăr surprinzător. Seara grilajul rămăsese posac ca orice grilaj, imens, monoton, cenușiu. Dimineața — s-a împodobit brusc cu culoare, s-a colorat neașteptat prefăcîndu-se în cadru expozițional. Surpriza, deci, e totală. Camera de hotel rămîne pustie. Dincolo de stradă, Hyde Park.

Pictori, pictori...

Zeci de pictori s-au strîns aici din zori, descărîndu-și opera din mașini uzate sau de pe motocicletă, ocupînd o suprafață de grilaj de unde semnătura lor trebuie să emită pe lungimea de undă a artei.

Zeci de eventualități, de la valoarea autentică la impostură, de la înzestrare evidentă la non-talent, fiecare sperînd o anumită împrejurare mecenată, un anume noroc, o anume întorsătură a destinului.

Pictori, pictori...

De unde atîția pictori? Li se poate citi pe față, cu destulă ușurință, ceea ce își propun în această duminică, ce și-au propus în duminica trecută și ce-și vor propune în cea viitoare. Unii vor să vîndă pur și simplu vreo natură moartă din toate punctele de vedere sau vreau portret de gang, alții imită școli fatmoase arătîndu-se imitatori stilați, alții, în sfîrșit, au cu prisosință ceva de spus etalîndu-și expresia personală — fie și în condițiile acestea.

Dar Hyde Park-ul își trăiește duminică independent de acest vernisaj natur.

Impresii de călătorie

Duminică la Hyde Park

Andi ANDRIEȘ

Pe o atît de vastă suprafață verde, oamenii par pușini. De fapt nu sînt pușini. Manifestările lor sînt atît de variate, încît chiar cea mai superficială privire găsește suficiente suporturi analitice. În Hyde Park, duminică sepoșionează atitudini cu precizie chirurgicală.

Pe o alee de nisip, nisip mult și moale și acaparant, copulele cititorii care se înfundă temeinic, nu fără grație, spre o anume desfurare rigidă a călăreșilor. Din șea, din ritmica mișcare a corpului ridicîndu-se și coborînd, de sub cozorocul șepcilor tradiționale, e foarte posibil ca viața să pară legată și egală, ușor de strîngut cu zmuncitura neechivocă a hamului de piele.

În inima parcului, lacul subțiric și prelung numit cu inspirație *Serpentina*, aduce tabloului o pată de culoare umedă necesară armoniei biologice. Unde-țe și bărci, priviri căzute în valuri, nimic nu lipsește din toate acestea.

Nu lipsesc, iarăși, ciinii. Te și poți întreba, în marea-ți naivitate, dacă oamenii sînt aceia care și-au scos credincioșii patruzeți la plimbare sau ciinii îi obligă pe oameni să le urmeze, nu o dată, mersul zig-zagat, cu apropierea de rigoare lingă pomi impasibili. Ciinii sînt tunși, rareori e lăsat cîte unul așa cum l-a conceput natura. Ciinii sînt tunși și coafați, au zulufi și smocuri, suportă corecturi și adaogări, au capete îndelung aranjate care și cozi cit madoșorii, sînt stropiți cu fixative deodorante și au — cei mai cocheti — vestuțe pe talie și pălăruțe legate sub bot. Sînt amuzanți, desigur, vîzîndu-i atît de miri sau atît de mari, făpturi atît de neașteptate și de interpretabile, și totuși amuzamentul acesta lasă nu știu de ce un gust sălcu.

Muzica, da, nu se putea să lipsească muzica. Nu are nimic din calmul acesta duminical. E agitată, ritmată pînă la paroxism, interpreții sînt pe un podium improvizat, pletoși și neîngrijiiți, dar cîntecul lor e tîndr, ciudat, e tîndr împotriva bătrîneții contrafăcute pe care și-o întipăresc pe chip, cîntecul lor e tîndr. Jur-împrejur, întinși pe iarbă sau sprijiniți spate-n spate, o colonie întreagă de ființe tinere, cu ochi închiși sau cu priviri aiurea, amplifică — reluînd motivele — cîntecul de pe podium. Iar cîntecul se schimbă dintr-o dată, devine obsedat de lent. Ghitarele șterg genunchii în legănarea lor, pletele cad peste obrajii trași, colonia geme în același ritm obsedat de încet, legîndu-se într-o absență totală, stînsă, dureroasă. Unii se sîrută. Peste trupurile lor pășesc cițiva copii aproape goi, pletoși la rîndul lor și neîngrijiiți. Ei sînt singura mișcare verticală a grupului.

Nu departe, se țin discursurile. Celebrele discursuri ale duminicilor din Hyde Park.

Înfierbîntatele, tulburătoarele, amuzantele izbucniri solitare. Pe cîte un scaun de acasă, pe scări duble cărăte anevoie, pe grilaj, în pomi — aici se strigă concepții și se formulează viziuni, se rostesc amenințări la adresa omenirii și se demonstrează fisurile ordinii, se ia apărarea umanității în rostiri dintre cele mai generoase, se parlamentează în monologuri largi, cu gesturi ample, se caută sau se dărimă logica vieții — e un spectacol pitoresc și poate, uneori, alienat. Duminică, aici în Hyde Park, zbuclumății aceștia au tot dreptul să se mărturisască în mod public. Vîrstnici sau tineri, vorbitorii încearcă să atragă atenția, uneori reușesc să stringă împrejurul lor o mîna de ascultători, alții vorbesc singuri, în cel mai dezolat sens al cuvîntului.

Vorbitori cu gulere tare și gesticulație fermă. Vorbitori nedoriți, cu hainele bofite și cu frazare incertă.

Vorbitori disperați. Vorbitori ironici. Vorbitori joviali. Vorbitori cu mîntea tulbură.

După o clipă de șovăială, un băiețandru abia ieșit din adolescență se ridică decis pe un taburet. Începe. E vorba de o pledoarie pentru hotărîrile radicale. Din mijlocul celor cițiva oameni care s-au strîns în jurul taburețului, un bătrînel cumsecade nu mai poate răbda și izbucnește: tu ești fiul lui cutare, îl cunosc eu pe taică-tău, las că te spun eu de ce te fi...

Tîndrul rămîne descumpănit. Ca Nică al Petrii la iarmaroc, încercînd să vîndă cucul armenesc.

În Hyde Park, duminică te fură cu viclenie. Ca un spectacol. Dar dincolo de spectacol e natură. Și dincolo de natură — oamenii care se pregătesc pentru luni.

CRONICA

săptămînal politic - social - cultural

colegiul de redacție:

LIVIU LEONTE, redactor șef
ANDI ANDRIEȘ, redactor șef adj.
N. BARBU, redactor șef adj.
ȘTEFAN OPREA, secretar g-ral de redacție
VASILE CONSTANTINESCU

Prezentarea grafică: VALER MITRU